

Een nieuw hoofdstuk.
Un nouveau chapitre.





Een nieuw hoofdstuk.
Un nouveau chapitre.

Tegels Carreaux

2024



Een nieuw
hoofdstuk.
*Un nouveau
chapitre.*

Invoering *Introduction*

Ons merk. <i>Notre marque.</i>	10
Duurzaamheid. <i>Durabilité.</i>	12
De classificatiematrix. <i>La matrice de classification.</i>	14

Collectie *Collection*

TRI.ART PREMIUM Classic	18
RUSTIC BLEND PREMIUM Country	32
TUSCAN TRACES PREMIUM Classic	40
SOLID TONES PREMIUM Metropolitan	52

Productinformatie *Informations produits*

Productoverzichten. <i>Tableaux récapitulatifs des produits.</i>	62
Innovaties. <i>Innovations.</i>	76
Verklaring der tekens. <i>Légende des symboles.</i>	78



Ons merk.
Notre marque.

Een groot merk in transitie. *Une grande marque en transition.*

Met een geschiedenis van meer dan 275 jaar weerspiegelt het tegelmerk Villeroy & Boch de culturele diversiteit en historische rijkdom van verschillende samenlevingen en tijdperken. Hun door Europa beïnvloede ontwerpprincipes vormen de ideale basis voor eigentijdse inrichtingsconcepten en hebben tegelijkertijd een grote invloed op hoe mensen zich voelen en gedragen in ruimtes.

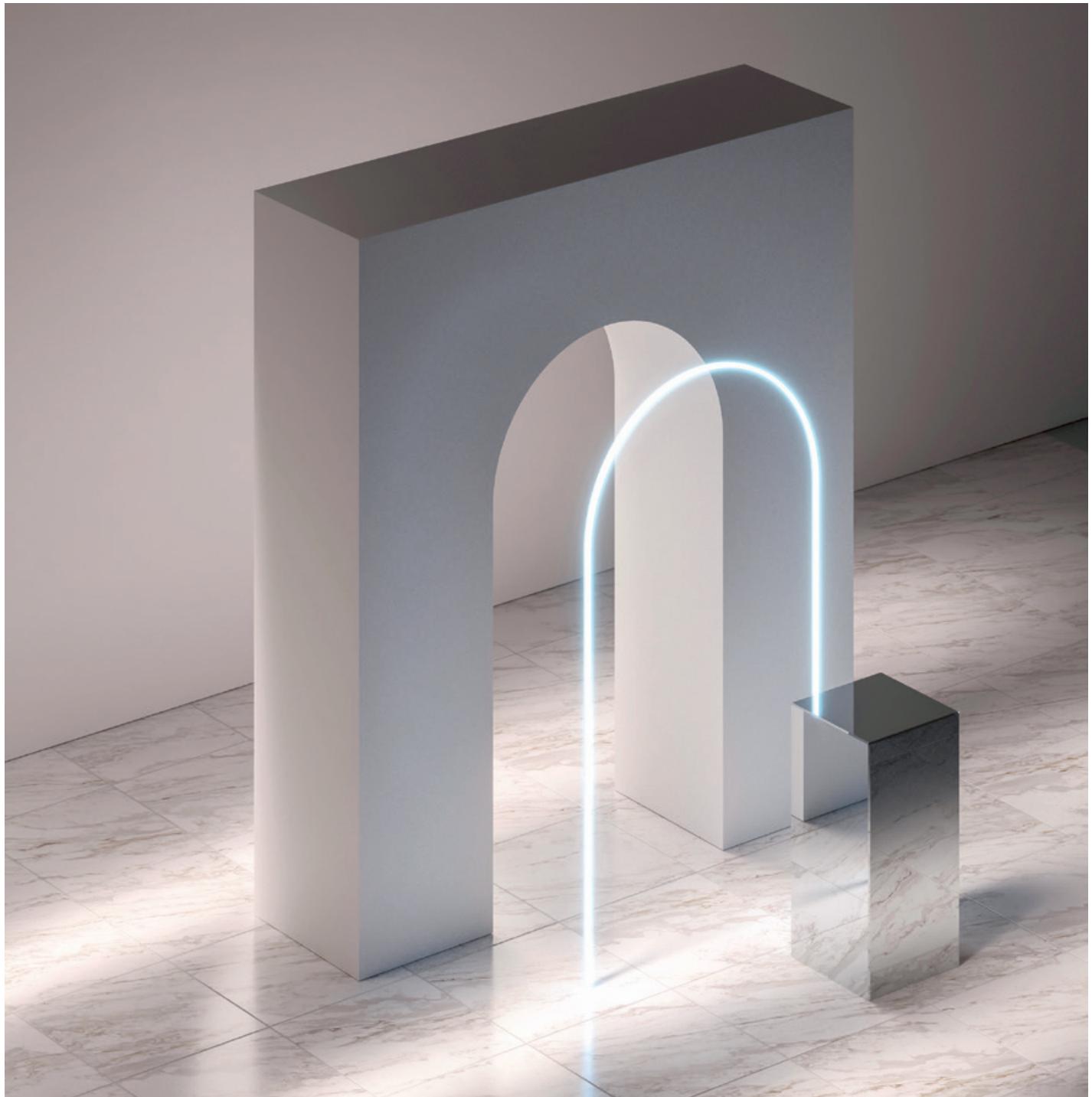
De artistieke identiteit van het merk Villeroy & Boch Tegels is gebaseerd op de benadering om kamers niet alleen te ontwerpen, maar ook te verfraaien - met hoogwaardige tegelseries die voldoen aan de heersende smaak van die tijd en tegelijkertijd lang aanspreken met hun perspectiefesthetiek. Diep geworteld in de familietraditie van de von Bochs en Villerroys en gekenmerkt door een sterke band met de natuur, zijn de tegels van Villeroy & Boch altijd aanbevolen voor klassiek edele en landelijk natuurlijke interieurs. Sinds de jaren 1990 zijn er ook gereduceerde ontwerpen ontstaan, die hun extravagante effect ontvouwen in stedelijke, puristische interieurs.

Met het oog op het huidige interieurontwerp werden voor het merk Villeroy & Boch Tegels de drie levensstijlen „Classic“, „Country“ en „Metropolitan“ afgeleid en vormden ze de ontwerpbasis voor de ontwikkeling van nieuwe tegelseries creatief bedacht op de plaats van herkomst van het merk in Saarland, duurzaam geproduceerd in Europa op basis van Duitse kwaliteitsnormen.

Avec plus de 275 ans d'histoire, la marque de carrelage Villeroy & Boch reflète la diversité culturelle et la richesse historique des différentes sociétés et époques. Leurs principes de conception d'influence européenne constituent la base idéale pour ses concepts d'aménagements contemporains et ont également une influence significative sur la façon dont les gens se sentent et se comportent dans les pièces à vivre.

L'identité artistique de la marque Villeroy & Boch Carrelage repose non seulement sur la conception des pièces, mais aussi sur leur embellissement - avec des séries de carreaux de haute qualité qui répondent aux goûts dominants de notre époque et qui en même temps séduisent longtemps par leur esthétique intemporelle. Profondément enracinés dans la tradition familiale des von Boch et des Villeroy et caractérisés par un lien fort avec la nature, les carreaux Villeroy & Boch ont toujours été recommandés pour les intérieurs classiques et ruraux et naturels. Depuis les années 1990, des designs sobres ont également été créés, qui déploient leur impact extravagant dans des intérieurs urbains et puristes.

Dans le cadre de l'aménagement intérieur actuel, les trois styles de vie « Classic », « Country » et « Metropolitan » ont été élaborés pour la marque Villeroy & Boch Carrelage, formant ainsi la base du design pour le développement de nouvelles collections de carreaux - conçues de manière créative sur le site d'origine de la marque dans la Sarre, produites de façon durable en Europe sur la base des normes allemandes de qualité.



V&B Fliesen GmbH, met hoofdkantoor in Merzig, is actief in meer dan 65 landen. Het maakt deel uit van het internationale Eczacıbaşı Building Products Tiles, waarvan de fabrieken Villeroy & Boch-tegels produceren. Met doordachte kleur- en formaatconcepten van aardewerk, steengoed en porselein opent het premiummerk een breed scala aan ontwerpmogelijkheden in particuliere, commerciële en openbare ruimtes en buitenruimtes.

V&B Fliesen GmbH, dont le siège est à Merzig, est une société active dans plus de 65 pays. Elle fait partie de l'entreprise internationale Eczacıbaşı Building Products Tiles, dont les usines produisent les carrelages Villeroy & Boch. Avec des concepts de couleurs et de formats bien pensés en faïence, grès et grès cérame, la marque haut de gamme ouvre un large éventail de possibilités d'aménagement dans les espaces privés, commerciaux et publics, ainsi que dans les espaces extérieurs.



Duurzaamheid - Verantwoord denken en handelen voor de toekomst van toekomstige generaties.

*Durabilité - Penser et agir de manière responsable
pour l'avenir des générations futures.*

Het ontwikkelen van duurzame materialen en ontwerpen, een spaarzaam gebruik van natuurlijke hulpbronnen en het gebruik van milieuvriendelijke productiemethoden V&B Fliesen GmbH richt zich al vele jaren op duurzaamheid en is zich bewust van haar verantwoordelijkheid ten opzichte van toekomstige generaties. Momenteel zijn alle divisies en processen afgestemd op de nieuwe groeistrategie van de Europese Green Deal, die belangrijke duurzaamheidsdoelen stelt. Deze omvatten het bereiken van een netto-uitstoot van broeikasgassen tot nul in 2050 en het beëindigen van de afhankelijkheid van fossiele brandstoffen.

En développant des matériaux et des designs durables, en utilisant les ressources naturelles avec parcimonie et en utilisant des méthodes de production respectueuses de l'environnement - V&B Fliesen GmbH mise depuis de nombreuses années sur la durabilité, consciente de sa responsabilité envers les générations futures. À l'heure actuelle, toutes les divisions et tous les processus sont alignés sur la nouvelle stratégie de croissance du Pacte vert pour l'Europe, qui fixe d'importants objectifs de durabilité. Il s'agit notamment d'atteindre zéro émission nette de gaz à effet de serre d'ici 2050 et de mettre fin à la dépendance aux combustibles fossiles.

Voor klimaatbescherming

Een centrale bouwsteen in de richting van een duurzame toekomst is de voortdurende verbetering van de energie-efficiëntie: door investeringen in state-of-the-art faciliteiten, speciale energie-efficiëntieprojecten, proces-optimalisaties en digitaliseringsmaatregelen is deze de afgelopen twee jaar met 8 procent verbeterd. In de toekomst zal het grootste deel van de elektriciteitsvraag ook worden gedekt door de eigen fotovoltaïsche systemen van het bedrijf en zijn de eerste PV-systemen in bedrijf.

Bovendien wordt het gebruik van hulpbronnen gestaag verminderd. Dankzij nieuwe brander systemen en een consequent gebruik van restwarmte wordt er in de productiefaciliteiten al aanzienlijk minder aardgas verbruikt dan voorheen. Tegelijkertijd wordt de circulaire economie uitgebreid: het productieafvalwater en de vaste stoffen die het bevat, worden bijna volledig gerecycled. Op deze manier kunnen tegels worden geproduceerd die tot 30 procent gerecyclede materialen bevatten. Om de ecologische voetafdruk nog verder te verkleinen, zijn ook de producten aangepast: met de aanpassing van de wandtegeldikte naar 7 mm wordt er minder keramische massa gebruikt. Dit bespaart waardevolle hulpbronnen en vermindert de CO₂-uitstoot tijdens productie en transport.

Voor duurzaam bouwen

De tegels van Villeroy & Boch zijn gecertificeerd met het internationale EDP-label (Environmental Product Declaration) en voldoen daarmee aan alle criteria voor duurzaam bouwen. De wereldwijd erkende certificering stelt architecten- en ontwerpbureaus in staat om Villeroy & Boch-tegels te gebruiken in alle gebouwen die zijn geëvalueerd volgens BREEAM, LEED, DGNB of andere vergelijkbare internationale verklaringen.

Pour la protection du climat

L'amélioration continue de l'efficacité énergétique est un élément central de la mise en œuvre d'un avenir durable : grâce à des investissements dans des installations ultramodernes, à des projets spécifiques d'efficacité énergétique, à des optimisations de nos process et à des mesures de numérisation, elle a été améliorée de 8 % au cours des deux dernières années. À l'avenir, la majeure partie de la demande d'électricité sera également couverte par les propres installations photovoltaïques de notre entreprise, et les premières installations photovoltaïques sont déjà en service.

De plus, l'utilisation des ressources est progressivement réduite. Grâce à de nouveaux systèmes de brûleurs et à l'utilisation systématique de la chaleur résiduelle, nos chaînes de production consomment déjà beaucoup moins de gaz naturel qu'auparavant. Dans le même temps, l'économie circulaire se développe : les eaux usées de production et les solides qu'elles contiennent sont presque entièrement recyclés. De cette façon, il est possible de produire des carreaux contenant jusqu'à 30 % de matériaux recyclés. Afin de réduire encore plus l'empreinte écologique, les produits ont également été modifiés : avec la conversion de l'épaisseur des carreaux muraux à 7 mm, moins de masse céramique est utilisée. Cela permet d'économiser des ressources précieuses et de réduire les émissions de CO₂ lors de la production et du transport.

Pour une construction durable

Les carreaux Villeroy & Boch sont certifiés par le label international EDP (Environmental Product Declaration) et répondent ainsi à tous les critères de la construction durable. Cette certification, reconnue dans le monde entier, permet aux bureaux d'architecture et d'urbanisme d'utiliser les carreaux Villeroy & Boch dans tous les projets classés selon les normes BREEAM, LEED, DGNB ou d'autres déclarations internationales équivalentes.



De classificatiematrix – een nieuwe, duidelijke assortiment overzicht.

La matrice de classification – une nouvelle logique d'assortiment claire.

Eenvoudig en consequent afgeleid van het merk – de nieuwe productassortiment overzicht van Villeroy & Boch Tegels wordt in de toekomst weerspiegeld in een overzichtelijke classificatiematrix.

Het bestaat uit negen velden, die het resultaat zijn van drie lifestyles en drie productlijnen. Elke serie Villeroy & Boch-tegels is uniek toegewezen aan een veld binnen deze matrix. Op deze manier biedt de matrix een praktische basis die de dagelijkse gang van zaken vereenvoudigt – in retail, advies en ontwerp.

In de „**Classic**“ lifestyle wordt een verfijnde inrichting opgevoerd die tijdloos design, luxe en glamour tonen met ingetogen weelde. Eenvoudige elegantie en vakmanschap met een vleugje landelijkheid komen samen in de „**Country**“ lifestyle om levende omgevingen te creëren die werken met een rijk, warm kleurenpalet en zijn ingericht met natuurlijke overvloed. Geïnspireerd door de coole dynamiek van internationale steden, weerspiegelt „**Metropolitan**“ een hoogwaardige stedelijke lifestyle, die opereert in extravagante interieurs met een gelaagde mix van stijlen.

Dérivée de manière simple et cohérente de la marque, la nouvelle structure de la gamme de produits Villeroy & Boch Carrelage se traduira à l'avenir par une matrice de classification facile à appréhender.

Cette matrice se compose de neuf champs, qui résultent du croisement de trois modes de vie et de trois lignes de produits. Chaque collection de carreaux Villeroy & Boch est affectée de manière unique à un champ au sein de cette matrice. Grâce à cette classification, la matrice fournit une base de travail pratique qui simplifie les activités quotidiennes – aussi bien dans le négoce que dans le conseil et la planification des projets.

Dans le style de vie « **Classic** », des aménagements sophistiqués sont mis en scène pour célébrer le design intemporel, le luxe et le glamour avec une opulence discrète. L'élégance simple et l'artisanat avec une touche de rusticité s'unissent dans le style de vie « **Country** » pour créer des univers vivants qui fonctionnent avec une palette de couleurs riches et chaudes et sont décorés avec une influence de la nature. Inspiré par le dynamisme cool des villes internationales, « **Metropolitan** » reflète un style de vie urbain de haute qualité, qui se décline dans des intérieurs extravagants avec un mélange de styles à plusieurs niveaux.

	CLASSIC	COUNTRY	METROPOLITAN
SIGNATURE	Voor mensen die op zoek zijn naar een luxe design. <i>Pour les personnes qui recherchent le luxe artisanal.</i>		
PREMIUM	Voor mensen die op zoek zijn voor verfijnde details. <i>Pour les personnes à la recherche de détails raffinés.</i>		
ESSENTIAL	Voor mensen die op zoek zijn naar hoog en betaalbaar kwaliteit zijn. <i>Pour les personnes à la recherche d'une qualité élevée, mais abordable.</i>		

De classificatiematrix combineert deze lifestyles met drie productlijnen: „Essential“ omvat tegelseries voor wie op zoek is naar hoge en betaalbare kwaliteit. „Premium“ is gericht op mensen die op zoek zijn naar verfijnde details, en „Signature“ voldoet aan de veeleisende wensen van mensen die op zoek zijn naar ambachtelijke luxe.

La matrice de classification combine ces styles de vie avec trois lignes de produits : « Essential » comprend des séries de carreaux pour ceux qui recherchent une qualité élevée et abordable, « Premium » s'adresse aux personnes à la recherche de détails raffinés, et « Signature » satisfait les désirs les plus exigeants de ceux qui recherchent un luxe artisanal.

Onze nieuwe
collectie.
*Notre nouvelle
collection.*

Als je een ruimte ontwerpt, creëer je een leefomgeving: er zijn altijd plekken waar mensen samenkommen - in hun eigen huis, op het werk, op reis, in hun vrije tijd. Waar we ook zijn, we willen ons oriënteren en ons op ons gemak voelen. Dit is het geval wanneer we ons bewegen in een sfeer die past bij ons, ons zelfbeeld en wat we daar doen - emotioneel en functioneel. Om dit te laten slagen, zijn intelligente ruimteconcepten en individuele inrichtingen nodig.

De nieuwe collectie tegels van Villeroy & Boch is een duidelijke inzet voor de passie voor verfijnd interieur-design. Het biedt expressief keramiek met geselecteerde kleuren, texturen en decoraties die het interieurontwerp verrijken met hun voortreffelijke esthetiek. Tegelijkertijd creëren de hoogwaardige tegelseries unieke sferen waarin een breed scala aan levensstijlen en gebruiksvormen zich kan ontvouwen - vandaag en in de toekomst.

Lorsque vous concevez des espaces, vous créez des environnements de vie : il y a toujours des lieux où nous nous réunissons - à la maison, au travail, en voyage, pendant notre temps libre. Où que nous soyons, nous voulons nous sentir à l'aise. C'est le cas lorsque nous évoluons dans une ambiance qui nous convient, qui correspond à l'image que nous avons de nous-mêmes et à ce que nous y faisons, tant sur le plan émotionnel que fonctionnel. Pour ce faire, il faut des concepts d'espace intelligents permettant un aménagement personnalisable.

La nouvelle collection de carreaux Villeroy & Boch est un engagement clair envers la passion pour le design d'intérieur sophistiqué. Elle propose des céramiques expressives avec des couleurs, des textures et des décors sélectionnés qui enrichissent le design d'intérieur par leur esthétique exquise. Dans le même temps, ces collections de carreaux de haute qualité créent des atmosphères uniques dans lesquelles un large éventail de styles de vie et d'usages peut se déployer, aujourd'hui et dans le futur.

TRI.ART

PREMIUM | Classic

Drie authentieke steen-looks met artistieke decorconcepten voor drie individuele looks - met TRI.ART wordt het esthetische erfgoed van de tegels van Villeroy & Boch nieuw leven in geblazen.

Trois looks authentiques de pierre avec des concepts artistiques de décoration, pour trois looks individuels - TRI.ART redonne vie à l'héritage esthétique des carreaux Villeroy & Boch.



Opvallende steen raakt traditionele stof.

Une pierre remarquable à la rencontre de tissus nobles.

Wanneer antieke natuursteen en traditionele stofpatronen samenkomen in een designconcept, ontstaat pure fascinatie: in de tijdloos elegante tegelserie TRI.ART combineert authentieke stenen beelden met decoratieve decoraties over het hele oppervlak om drie verfijnde artistieke looks te creëren.

Schijnbare tegenstellingen worden esthetisch volledig opgelost: de typische steenstructuren en de fijne stofstructuren zijn perfect in harmonie met elkaar en flirten met een nobele levensstijl die eersteklas design vereist. Bovendien gaan traditie en moderniteit een bijna symbiotische relatie aan - zo vertrouwd en toch zo verrassend nieuw, zo duurzaam en toch zo verbluffend stijlvol. Dit is precies waar de onmiskenbare esthetiek van TRI.ART voor staat.

Lorsque des pierres naturelles anciennes et des motifs de tissus traditionnels s'unissent dans un même esprit, le charme opère : dans la collection de carreaux à l'élegance intemporelle TRI.ART fusionnent des images de pierres authentiques et des décors ornementaux pour créer trois looks "héritage" sophistiqués.

Les contradictions apparentes sont ici complètement résolues sur le plan esthétique : les textures typiques de la pierre et les structures en tissu fin sont parfaitement en harmonie les unes avec les autres et flirtent avec un style de vie noble qui exige un design de toute première classe. De plus, tradition et modernité entrent ici dans une relation presque symbiotique - si familière et pourtant si étonnamment nouvelle, si durable et pourtant si étonnamment élégante. C'est exactement ce que représente l'esthétique inimitable de TRI.ART.

Wandtegels *Carreaux de mur* | TRI.ART
St. Pierre beige, damask
Vloertegels *Carreaux de sol* | TRI.ART St. Pierre beige



De stenen van historische kathedralen, gestileerd
damast vol kleine bloemen, acanthusbladeren en delicate
veren, en een ontroerend reliëf van uitgebreide cirkels
en lijnen - St. Pierre flatteert het interieur met zachte,
warm kleuren en prachtige decoraties.

*Les pierres des cathédrales historiques, le damas stylisé
plein de petites fleurs, de feuilles d'acanthe et de plumes
délicates, et un relief mouvant de cercles et de lignes
élaborés - Saint-Pierre flatte l'intérieur avec des couleurs
douces et chaudes et des décorations exquises.*









Wandtegels *Carreaux de mur* | TRI.ART paisley
Vloertegels *Carreaux de sol* | TRI.ART Duna white grey

Betoverende doeken
van adembene-
mende schoonheid.
*Des toiles enchan-
tées d'une beauté à
couper le souffle.*

Met een uitbundige rijkdom aan details in ingewikkelde, oosters ogende bloemmotieven en ornamenten, verlevendigt het paisley-decor de ingetogen Duna steenlook. Licht witgrijs en rijk blauw harmoniëren prachtig en maken van het behangdecor een adembenemend hoogtepunt in de kamer.

Avec une richesse exubérante de détails dans des motifs floraux et des ornements complexes d'aspect oriental, le décor cachemire réveille l'aspect sobre de la pierre Duna. Le blanc-gris clair et le bleu riche s'harmonisent à merveille et font de ce décor façon papier peint un point incontournable de votre pièce.



Visueel en haptisch voortreffelijk: Duna's driedimensionale golfreliëf staat voor keramische expertise op het hoogste niveau. Vooral op grote oppervlakken ontvouwt het getextureerde oppervlak een sterke dynamiek die de rustige sfeer van de ruimte bewegende impulsen geeft.

Exquis visuellement et au toucher : le relief ondulatoire tridimensionnel de Duna est synonyme de savoir-faire céramique au plus haut niveau. En particulier sur les grandes dimensions, la surface texturée déploie un dynamisme fort qui donne à l'atmosphère calme de la pièce une sensation de mouvement.







Wandtegels *Carreaux de mur* | TRI.ART gobelin
Vloertegels *Carreaux de sol* | TRI.ART Dolomia greige

Vakmanschap en handwerk gecombineerd in een keramisch ontwerp.
L'artisanat et les métiers d'art combinés dans un seul design de céramique.

Geïnspireerd door de imposante tapijten met kunstig geweven motieven die historische kasteelzalen sieren, vertaalt het gobelin-decor de nauwgezette aandacht voor detail van edele wandbekleding in zachte, elegante bruintinten die een subtiel tintje geven aan de uitgebreide, botanische patronen.

Inspiré par les imposants tapis aux motifs astucieusement tissés qui ornent les salles historiques des châteaux, le décor gobelin traduit l'attention méticuleuse portée aux détails des revêtements muraux nobles. Il est décliné dans des tons bruns doux et élégants qui apportent une touche subtile aux motifs botaniques élaborés.

Wandtegels *Carreaux de mur* | TRI.ART Dolomia greige
Vloertegels *Carreaux de sol* | TRI.ART Dolomia greige



Dolomia interpreteert de typische kalksteen van de Italiaanse Alpen met een authentieke structuur en kleur. Alsof het zorgvuldig uit de rots is gehouwen, benadrukt het geometrische reliëf de unieke persoonlijkheid en eeuwige schoonheid van de expressieve steen.

Dolomia réinterprète le calcaire typique des Alpes italiennes avec une structure et une couleur authentiques. Comme s'il avait été soigneusement taillé dans la roche, le relief géométrique souligne la personnalité unique et la beauté éternelle de cette pierre intense.





RUSTIC BLEND

PREMIUM | Country

Het sterke karakter van
natuursteen - gevangen
in het indrukwekkende
keramische design
van RUSTIC BLEND.
*Le caractère fort de la
pierre naturelle - capturé
dans l'impressionnant
design céramique
de RUSTIC BLEND.*

Wandtegels *Carreaux de mur* | RUSTIC BLEND medium grey
Vloertegels *Carreaux de sol* | RUSTIC BLEND medium grey



De kracht van de natuur in pure steen.

La puissance de la nature dans la pierre pure.

De tijdloze esthetiek van expressieve natuursteen brengt een onweerstaanbare, originele charme in elke kamer. Krachtig en puur, de RUSTIC BLEND-serie interpreteert een rustiek steeneffect in hoogwaardig VilboStone porselein, perfect voor een modern interieur met een stedelijk landelijk tintje.

Opvallende nerven en natuurlijke kleuren met een breed scala aan gradiënten en tinten maken het steenontwerp absoluut authentiek op het eerste en tweede gezicht. Het levendige oppervlak speelt met een rijkdom aan variaties en ontvouwt een sterk diepte-effect. Daarnaast zijn er de grote, beknopte formaten, die een harmonieus oppervlak op de muur en op de vloer creëren.

L'esthétique intemporelle des pierres naturelles expressives apporte un charme irrésistible et original à n'importe quelle pièce. Puissante et pure, la série RUSTIC BLEND réinterprète un effet pierre rustique dans un VilboStone grès cérame de haute qualité, parfait pour un intérieur moderne avec une touche de campagne urbaine.

Des veines marquées et des couleurs naturelles avec une large gamme de dégradés et de nuances rendent le design de la pierre totalement authentique - au premier comme au deuxième coup d'œil. La surface vivante joue avec une multitude de variations et déploie un fort effet de profondeur. À cela s'ajoutent les grands formats qui créent un aspect de surface harmonieux sur le mur et sur le sol.









Wandtegels *Carreaux de mur* | RUSTIC BLEND medium grey, ligh grey
Vloertegels *Carreaux de sol* | RUSTIC BLEND ligh grey

Compromisloos
opvallend en aanwe-
zig in de ruimte.
*Marquant et
présent dans la pièce,
sans compromis.*

Een duidelijk designstatement in de badkamer: niets anders dan puur keramiek in fijne kleuren afgeleid van grijze, beige en crèmekleurige steen, plus rustige bruin- en groentinten als ingetogen impulsen. Het resultaat is een sfeervolle plek van welzijn, ontspannen en energiek tegelijk.

Une orientation de design claire dans la salle de bains : rien d'autre que de la céramique pure dans des couleurs fines dérivées de la pierre grise, beige et crème, ainsi que des tons bruns et verts calmes. Le résultat est une atmosphère de bien-être, à la fois détendue et énergique.

TUSCAN TRACES

PREMIUM | Classic

De essentie van schoonheid en elegantie -
TUSCAN TRACES combineert natuur en design in een zeer esthetische interpretatie van travertin.

L'essence de la beauté et de l'élegance - TUSCAN TRACES combine la nature et le design dans une interprétation hautement esthétique du travertin.

Wandtegels *Carreaux de mur* | TUSCAN TRACES beige
Vloertegels *Carreaux de sol* | TUSCAN TRACES beige







Intrigerende steen met een unieke esthetiek. *Une pierre intrigante à l'esthétique unique.*

Travertin, eeuwenlang heeft de onmiskenbare Italiaanse kalksteen prachtige gebouwen omgetoverd tot architectonische kunstwerken. TUSCAN TRACES vertaalt de klassieke schoonheid van travertin in een zorgvuldig vervaardigd keramisch ontwerp dat tijdloze natuurlijkheid en klassieke elegantie brengt in het moderne leven met een ongeëvenaarde verfijning.

Ton-sur-ton producties flatteren de sfeer, fijne beige nuances zorgen voor een gezellige, warme sfeer. Geïnspireerd door Toscaans travertin, toont TUSCAN TRACES het karakteristieke uiterlijk van de edelsteen in harmonieuze aders en heldere kleuren. Het keramiek blijft altijd helder en rechtlijnig en straalt ingetogen weelde uit. Net als de perfect op elkaar afgestemde reliëfdecoratie: met smalle groeven geeft het wandoppervlakken een driedimensionale ruimtelijkheid die uitnodigt om ze aan te raken.

Travertin - depuis des siècles, l'incomparable calcaire italien transforme de magnifiques bâtiments en œuvres d'art architecturales. TUSCAN TRACES traduit la beauté classique du travertin dans un design en céramique soigneusement conçu qui, avec un raffinement incomparable, apporte un naturel intemporel et une élégance classique à l'habitat moderne .

Des décors ton sur ton flattent l'ambiance, de fines nuances de beige créent une atmosphère cosy et chaleureuse. Inspiré du travertin toscan, TUSCAN TRACES montre l'aspect caractéristique de cette pierre noble dans des veines harmonieuses et des couleurs vives. La céramique lisse reste toujours claire et simple et dégage une opulence contenue. Tout comme le décor en relief parfaitement coordonné : avec des rainures étroites, il donne aux surfaces murales un aspect tridimensionnel qui invite à le toucher.



Fijne travertinkorrels tot in het kleinste detail gereproducerd, TUSCAN TRACES doet monochrome interieurconcepten herleven met een levendige, natuurlijke toets die gezelligheid uitstraalt en van de badkamer een plek van ontspanning en welzijn maakt.

De fins grains de travertin reproduits jusque dans les moindres détails – TUSCAN TRACES fait revivre les concepts d'intérieur monochromes avec une touche vivante et naturelle qui respire le confort et transforme la salle de bains en un lieu de détente et de bien-être.







Wandtegels Carreaux de mur | TUSCAN TRACES silver

De harmonie
van zachte kleuren.
*L'harmonie des
couleurs douces.*

In de elegante badkamer ontvouwt TUSCAN TRACES een no-nonsense adel als vanzelfsprekend nobel en extravagant. Tegelijkertijd is de exquise travertinlook op de grootformaat wandtegels perfect in balans en verspreidt een rustgevende sereniteit.

Dans une élégante salle de bains, TUSCAN TRACES déploie une classe sans fioritures, noble et extravagante. Dans le même temps, l'aspect travertin exquis des carreaux muraux grand format est parfaitement équilibré et diffuse une sérénité apaisante.

Wandtegels *Carreaux de mur* | TUSCAN TRACES grey
Vloertegels *Carreaux de sol* | TUSCAN TRACES grey





SOLID TONES

PREMIUM | Metropolitan

De daaruit voortvloeiende verdere ontwikkeling van succes - het architectuur concept SOLID TONES in een nieuw jasje.

Un succès qui ne se dément pas - le concept architectural SOLID TONES avec un nouveau design.



Professioneel modulair systeem voor de huidige interieurvormgeving. *Système modulaire professionnel pour un aménagement intérieur contemporain.*

Eenvoudig van uiterlijk, levendig van uiterlijk, flexibel in gebruik en ook uiterst ongevoelig en gemakkelijk schoon te maken fijnkorrelige oppervlakken zijn tegenwoordig in trek in de interieurbouw. Om ontwerpers te voorzien van een keramisch ontwerp met een nerfstructuur voor projecten van alle soorten en maten, is het levendige Grain-ontwerp geïntegreerd in het VilboStone SOLID TONES porseleinen steengoedconcept. Korrel is verkrijgbaar in alle kleuren en formaten van de serie en vormt een aanvulling op de puristische betonlook Beton en de natuursteenuitstraling van Stone en biedt nog meer interessante ontwerpmogelijkheden voor hoogwaardige interieurs.

Met Grain en de nieuwe lichte tint wit, die alle drie de oppervlakken er fijn en elegant uit laat zien, omvat SOLID TONES drie eigentijdse afwerkingen, zes op elkaar afgestemde kleuren van warm tot koel en negen modulaire formaten die allemaal afzonderlijk en in een mix kunnen worden gebruikt.

D'apparence simple, vivantes, flexibles dans l'utilisation et aussi extrêmement faciles à nettoyer - les surfaces à grain fin sont actuellement très demandées dans l'aménagement intérieur. Afin de fournir aux professionnels un design céramique avec une structure de grain pour des projets de tous types et de toutes tailles, le design « Grain » est intégré dans le concept de grès cérame VilboStone SOLID TONES. Disponible dans toutes les couleurs et tous les formats de la collection, « Grain » complète l'aspect béton puriste de « Concrete » et l'aspect pierre naturelle de « Stone » et offre des solutions de design encore plus intéressantes pour une décoration de haute qualité.

Avec « Grain » et la nouvelle teinte claire blanche, qui donne aux trois surfaces un aspect fin et élégant, SOLID TONES comprend trois finitions contemporaines, six couleurs coordonnées du chaud au froid et neuf formats modulaires - qui peuvent tous être utilisés seuls, ou bien combinés entre eux.

Wandtegels *Carreaux de mur* | SOLID TONES warm grain, light grain, white grain
Vloertegels *Carreaux de sol* | SOLID TONES white concrete





Wandtegels Carreaux de mur | SOLID TONES
cool grain, pure grain
Vloertegels Carreaux de sol | SOLID TONES
cool grain, pure grain, dark grain

Spelen met oppervlakken, kleuren en formaten.

Jouer avec les surfaces, les couleurs et les formats.

De goed doordachte, op elkaar afgestemde designcomponenten maken SOLID TONES zo bijzonder: ze werken per soort en in combinatie. Ontwerpers kunnen vrij omgaan met materiaalindrukken, kleuren en formaten en zo harmonieuze ton-sur-ton encencering en effectieve contrasten creëren in moderne, stedelijke architectuur.

Des designs bien pensés et coordonnés sont ce qui rend SOLID TONES si spécial : ils fonctionnent par type et en combinaison. Les designers peuvent combiner librement les finitions, les couleurs et les formats afin de créer une mise en scène harmonieuse ton sur ton et des contrastes efficaces dans l'architecture urbaine moderne.





Wandtegels *Carreaux de mur* | SOLID TONES light concrete
Vloertegels *Carreaux de sol* | SOLID TONES warm stone



Product-
informatie.
*Informations
produits.*

TRI.ART	64
PREMIUM Classic	
RUSTIC BLEND	66
PREMIUM Country	
TUSCAN TRACES	68
PREMIUM Classic	
SOLID TONES	70
PREMIUM Metropolitan	
HUDSON	72
PREMIUM Country	
MERIDA	74
PREMIUM Classic	

Basistegels en decors van aardewerk *Carreaux de fond et carreaux décorés en faïence*

Art. 1454 · 40 x 120 cm

St. Pierre | beige

[7mm]



BS20

[90] C Plus

Duna | white grey

[7mm]



BS60

[90] C Plus

Dolomia | greige

[7mm]



BS70

[90] C Plus

Art. 1458 · 40 x 120 cm

St. Pierre | beige

[7mm]



BS20

[90] C Plus

Art. 1459 · 40 x 120 cm

Duna | white grey

[7mm]



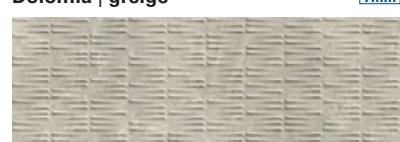
BS60

[90] C Plus

Art. 1457 · 40 x 120 cm

Dolomia | greige

[7mm]



BS70

[90] C Plus

Art. 1450 · 40 x 120 cm

damask

[7mm]



BS21

[90]

paisley

[7mm]



BS61

[90]

gobelín

[7mm]



BS71

[90]

Basistegels van porcellanato *Carreaux de fond en grès cérame porcelainé*

Art. 2739 · 60 x 120 cm

St. Pierre | beige



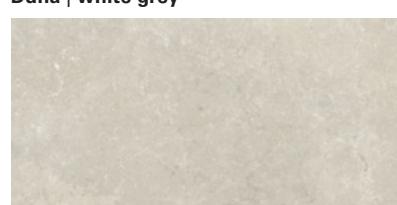
BS20

[*] [90] R10 [■] B

[■]2

Art. 2740 · 60 x 120 cm

Duna | white grey

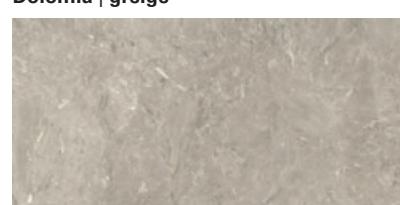


BS60

[*] [90] R10 [■] B

Art. 2740 · 60 x 120 cm

Dolomia | greige



BS70

[*] [90] R10 [■] B

[■]2

Art. 2721 · 60 x 60 cm

St. Pierre | beige



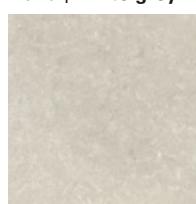
BS20

[*] [90] R10 [■] B

[■]2

Art. 2722 · 60 x 60 cm

Duna | white grey



BS60

[*] [90] R10 [■] B

[■]2

Art. 2722 · 60 x 60 cm

Dolomia | greige



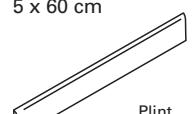
BS70

[*] [90] R10 [■] B

[■]2

Art. 2875

5 x 60 cm



Plint
Plinthe

BS20 · BS60 · BS70

[*] [90]

Verklaring der tekens: pagina 78
Légende : page 78

Kleurwisseling Variation chromatique



St. Pierre | beige

■■■2



Duna | white grey

■■■2



Dolomia | greige

■■■2

RUSTIC BLEND

PREMIUM | Country

Basistegels van porcellanato *Carreaux de fond en grès cérame porcelainé*

VilboStone
VilbostonePlus

Art. 2776 · 60 x 120 cm

beige



RS20

■■3

※ □ R10 □ B

light grey



RS60

■■3

※ □ R10 □ B

medium grey



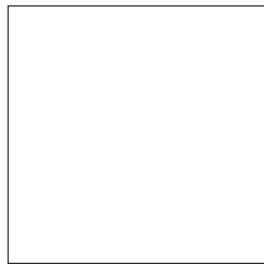
RS61

■■3

※ □ R10 □ B

Art. 2879

80 x 80 cm

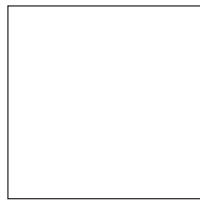


RS20 · RS60 · RS61

※ □ R10 □ B

Art. 2679

60 x 60 cm

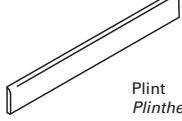


RS20 · RS60 · RS61

※ □ R10 □ B

Art. 2875

5 x 60 cm



Plint
Plinthe

RS20 · RS60

RS61

※ □

Verklaring der tekens: pagina 78
Légende : page 78

Kleurwisseling Variation chromatique



beige

■■3



light grey

■■3



medium grey

■■3

TUSCAN TRACES Excellence

PREMIUM | Classic

Concept³
CeramicPlus

Basistegels en decors van aardewerk *Carreaux de fond et carreaux décorés en faïence*

Art. 1460 · 40 x 120 cm

beige



[7mm]

TR20

[90] C Plus

[3]

silver



[7mm]

TR60

[90] C Plus

[3]

Art. 1580

30 x 60 cm



TR20 · TR60

[90] C Plus

Art. 1461 · 40 x 120 cm

beige



[7mm]

TR20

[90] C Plus

[3]

silver



[7mm]

TR60

[90] C Plus

[3]

Art. 1585

30 x 60 cm



TR20 · TR60

[90] C Plus

Basistegels van porcellanato *Carreaux de fond en grès cérame porcelainé*

VilboStone
VilbostonePlus

Art. 2738 · 60 x 120 cm

beige



silver

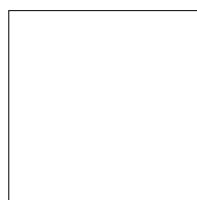


grey



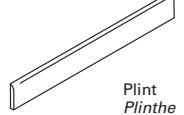
Art. 2348

60 x 60 cm



Art. 2875

5 x 60 cm



Pлинт
Plinthe

TR20 · TR60 · TR61

[90] [90]

TR20

[90] R10 [B]

[3]

TR60

[90] R10 [B]

[3]

TR61

[90] R10 [B]

TR20 · TR60 · TR61

[90] [90] R10 [B]

Verklaring der tekens: pagina 78
Légende : page 78

Kleurwisseling Variation chromatique



beige

■■■3



silver

■■■3



grey

■■■3

Kleurwisseling Variation chromatique



white grain



white stone



white concrete



light grain



light stone



light concrete



warm grain



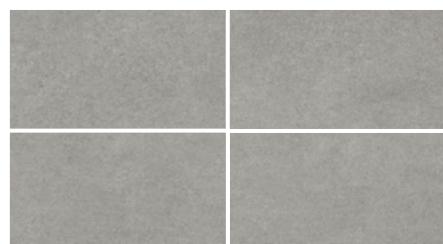
warm stone



warm concrete



cool grain



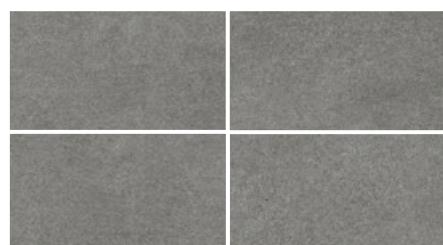
cool stone



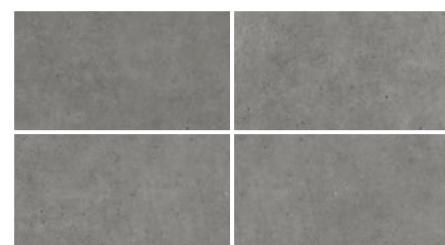
cool concrete



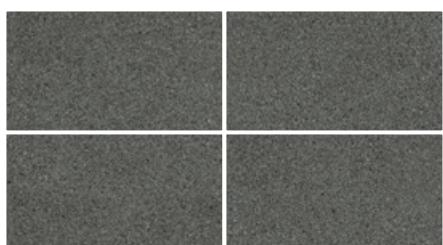
pure grain



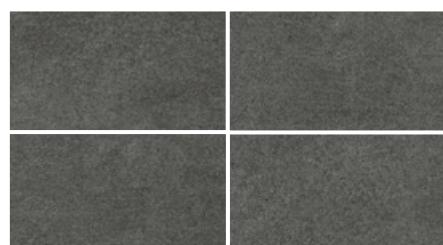
pure stone



pure concrete



dark grain



dark stone



dark concrete

Basistegels van porcellanato *Carreaux de fond en grès cérame porcelainé*



reddot design award
winner 2018

VilboStone
VilbostonePlus

Art. 2987 · 60 x 120 cm

white sand



sand



clay



volcano



ash grey



dark ash



magma



SD1B

SD2B

SD7B

SD9B

SD5B

SD6B

SD8B

■■■

■■■ R10 ■ A

Art. 2732

30 x 120 cm*



Traptreden
Marche d'escalier

SD1B · SD2B · SD7B · SD9B

SD5B · SD6B · SD8B

■■■ R10 ■ A

Art. 2988

30 x 120 cm



SD1B · SD2B · SD7B · SD9B

SD5B · SD6B · SD8B

■■■ R10 ■ A

Art. 2576

30 x 60 cm



SD1L · SD2L · SD7L · SD9L
SD5L · SD6L · SD8L

■■■ R9

SD1B · SD2B · SD7B · SD9B

SD5B · SD6B · SD8B

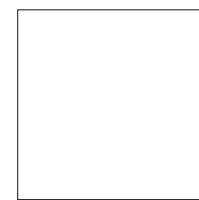
■■■ R10 ■ A

SD1M · SD2M · SD7M · SD9M
SD5M · SD6M · SD8M

■■■ R10 ■ B

Art. 2577

60 x 60 cm



SD1L · SD2L · SD7L · SD9L

SD5L · SD6L · SD8L

■■■ R9

SD1B · SD2B · SD7B · SD9B

SD5B · SD6B · SD8B

■■■ R10 ■ A

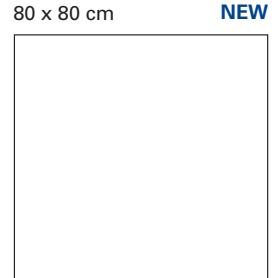
SD1M · SD2M · SD7M · SD9M

SD5M · SD6M · SD8M

■■■ R10 ■ B

Art. 2818

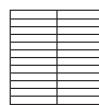
80 x 80 cm



NEW

Art. 2135

2,5 x 15 cm



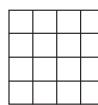
SD1B · SD2B · SD7B · SD9B

SD5B · SD6B · SD8B

■■■ R10 ■ B

Art. 2013

7,5 x 7,5 cm



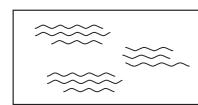
SD1B · SD2B · SD7B · SD9B

SD5B · SD6B · SD8B

■■■ R10 ■ B

Art. 2526

30 x 60 cm*



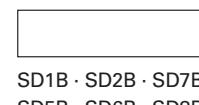
SD1R · SD2R · SD7R · SD9R

SD5R · SD6R · SD8R

■■■ R11 ■ C

Art. 2419

15 x 60 cm



SD1B · SD2B · SD7B · SD9B

SD5B · SD6B · SD8B

■■■ R10 ■ A

Art. 2852

7,5 x 60 cm



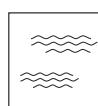
SD1B · SD2B · SD7B · SD9B

SD5B · SD6B · SD8B

■■■ R10 ■ A

Art. 2525

30 x 30 cm*



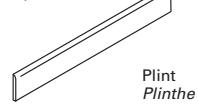
SD1R · SD2R · SD7R · SD9R

SD5R · SD6R · SD8R

■■■ R11 ■ C

Art. 2872

7,5 x 60 cm



Pлинт
Plinthe

Art. 2493

10 x 30 cm



Holle plint
Plinthe à gorge

SD1B · SD2B · SD7B · SD9B

SD5B · SD6B · SD8B

■■■

* Ordergerelateerde productie.

Fabrication sur demande.

B/M = mat mat

L = apgepolijst surfacé

R = met relief à relief

Verklaring der tekens: pagina 78

Légende : page 78

Kleurwisseling Variation chromatique



white sand

■■■2



ash grey

■■■2



sand

■■■2



dark ash

■■■2



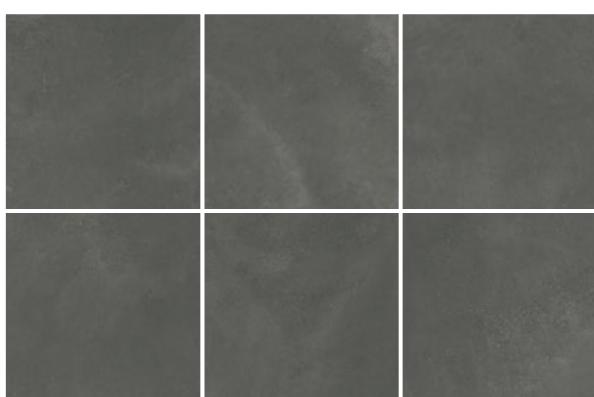
clay

■■■2



magma

■■■2



volcano

■■■2

MERIDA Excellence

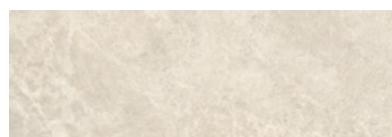
PREMIUM | Classic

Concept³
CeramicPlus

Basistegels en decors van aardewerk Carreaux de fond et carreaux décorés en faïence

Art. 1450 · 40 x 120 cm

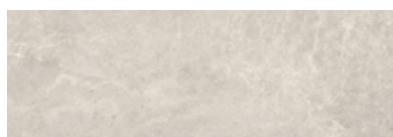
cream



7mm

■■■3

light grey



7mm

■■■3

Art. 1581

30 x 60 cm



AJ10 · AJ60

■■■3 CPlus

Art. 1457 · 40 x 120 cm

cream



7mm

■■■3

light grey



7mm

■■■3

AJ10

■■■3 CPlus

AJ60

■■■3 CPlus

Art. 1550

30 x 60 cm



AJ10 · AJ60

■■■3 CPlus

Basistegels van porcellanato Carreaux de fond en grès cérame porcelainé

VilboStone
VilbostonePlus

Art. 2776 · 60 x 120 cm

sand



AJ20

■■■3 R10 ■ B

ivory



AJ10

■■■3 R10 ■ B

pebble



AJ60

■■■3 R10 ■ B

midnight



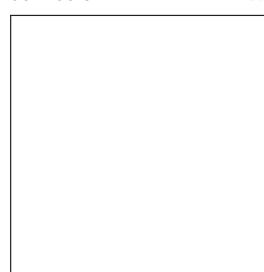
AJ90

■■■3 R10 ■ B

Art. 2879

80 x 80 cm

NEW



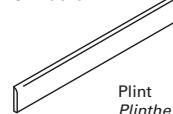
Art. 2679

60 x 60 cm



Art. 2875

5 x 60 cm



AJ10 · AJ20

AJ60 · AJ90

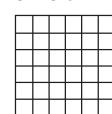
■■■3

AJ10 · AJ20 · AJ60

AJ90 ■■■3 R10 ■ B

Art. 2030

5 x 5 cm



AJ10 · AJ20

AJ60 · AJ90

■■■3

AJ10 · AJ20 · AJ60

AJ90 ■■■3 R10 ■ B

Verklaring der tekens: pagina 78
Légende : page 78

Kleurwisseling Variation chromatique



sand

■■■3



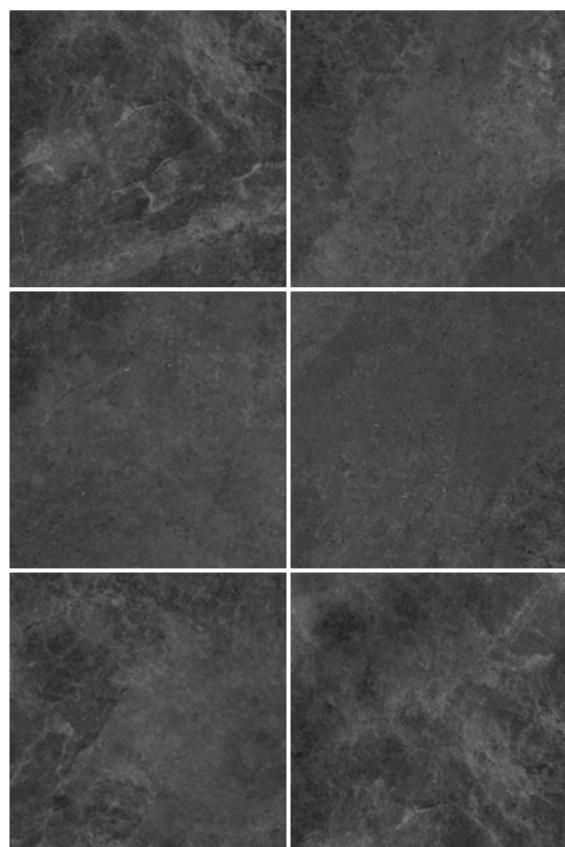
ivory

■■■3



pebble

■■■3

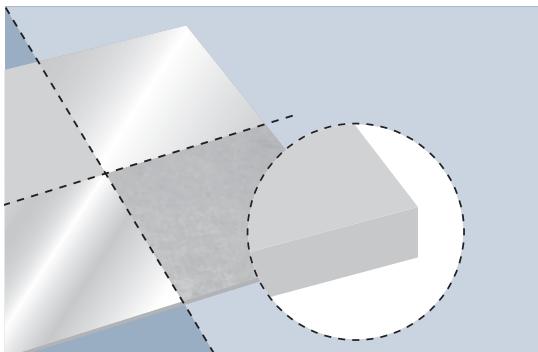


midnight

■■■3

Innovaties, die het leven met tegels nog beter maken.

Des innovations qui rendent encore meilleure la vie avec des carreaux.

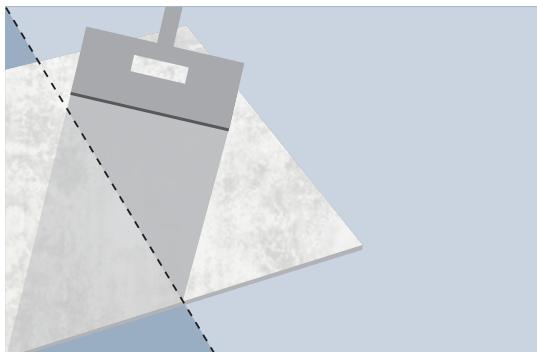


VilboStone

Veelzijdig en functioneel
Varié et fonctionnel

Met VilboStone porcellanato is een groot aantal verschillende oppervlaktedesigns met buitengewone kleuren en glanseeffecten mogelijk. VilboStone porcellanato is leverbaar als ongeglazuurd en geglazuurd materiaal, met mat-, gepolijst-, halfgepolijst- en reliëfoppervlak, alsook in diverse slipvastheidscategorieën. Tegels van deze kwaliteit zijn bestand tegen chemicaliën, kleur- en lichtecht en overtuigen met uitstekende slijtvaste eigenschappen in binnen- en buitenruimten.

Le grès cérame porcelainé VilboStone permet de réaliser une multitude de différents designs avec des effets exceptionnels de couleurs et d'éclat. Le grès cérame porcelainé VilboStone est proposé en grès non émaillé et émaillé, soit avec une finition mate, polie, surfacée ou encore à relief et dans différentes catégories antidérapantes. Les carreaux de cette qualité sont résistants aux produits chimiques, leurs couleurs sont inaltérables et stables à la lumière ; leurs propriétés de très haute résistance sont impressionnantes autant à l'intérieur qu'à l'extérieur.

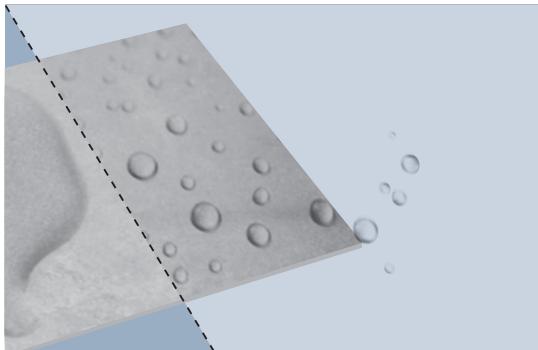


VilbostonePlus

Vlek- en vuilbestendig
Insensibilité aux taches et aux salissures

Al in het productieproces wordt bij gekleurd porcellanato het ongeglazuurde keramiek voorzien van de VilbostonePlus-coating, die de vlek- en vuilgevoeligheid aanzienlijk vermindert. Het met VilbostonePlus afgewerkte porcellanato is gegarandeerd goed bestand tegen mechanische belasting, chemicaliën, slijtage en wrijving en is bijzonder onderhoudsvriendelijk.

Déjà durant le processus de fabrication du grès cérame porcelaine teinté, la masse céramique non émaillée est dotée de la finition VilbostonePlus qui réduit considérablement la sensibilité aux taches des carreaux et les protège durablement. Le traitement VilbostonePlus du grès cérame porcelainé garantit une grande résistance aux contraintes mécaniques, aux produits chimiques, à l'usure et à l'abrasion ; ces carreaux sont de plus particulièrement faciles à entretenir.

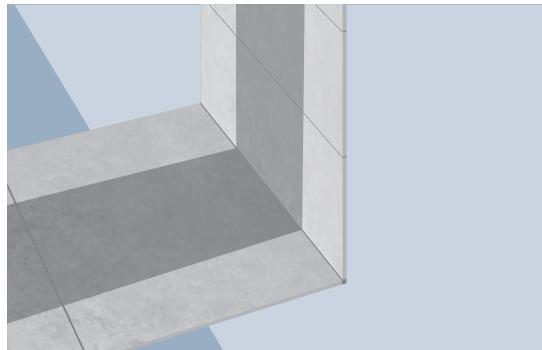


CeramicPlus

Gemakkelijk te reinigen en hygiënisch
Facile à nettoyer et hygiénique

Aardewerk wandtegels zijn standaard voorzien van de duurzaam onderhoudsvriendelijke oppervlakteveredeling CeramicPlus. Verontreinigingen en vuil druipen in grote druppels van dit vuilafstotende oppervlak af en krijgen nauwelijks kans zich te hechten. Voor de reiniging zijn alleen water en een doek vaak al voldoende, het gebruik van agressieve schoonmaakmiddelen is niet nodig.

Les carreaux muraux en faïence reçoivent en usine le traitement CeramicPlus qui les rend durablement facile à entretenir. Les impuretés et les saletés roulent en grosses gouttes sur cette surface anti-salissures et n'ont pratiquement aucune chance de s'y déposer. La plupart du temps, seuls de l'eau et un chiffon suffisent pour les nettoyer ; les détergents agressifs ne sont donc plus nécessaires.



Concept³

Perfect op elkaar afgestemde wand- en vloerbedekkingen *Revêtements muraux et de sol parfaitement assortis entre eux*

De Concept³-series zijn doordachte wand- en vloerconcepten waarbij alles tot in het kleinste detail bij elkaar past: de kleuren, formaten, designs en decoraties van de wandtegels van aardewerk en hoogwaardige vloertegels van VilboStone porcellanato zijn zo perfect op elkaar afgestemd dat ze een esthetische interieurinrichting als uit één stuk mogelijk maken - geheel individueel en tegelijk consequent stijlvast.

Les séries Concept³ sont des concepts sol et mur bien pensés dans lesquels tous les éléments s'accordent entre eux jusqu'à dans les moindres détails. Les couleurs, les formats ainsi que le design et les motifs des carreaux muraux en faïence et des carreaux de sol en grès cérame porcelainé VilboStone de qualité supérieure sont en parfaite harmonie permettant de réaliser des aménagements d'un seul tenant, personnalisés et élégants.

Verklaring der tekens. *Légende des symboles.*

-  Slipvastheid in de industriële sector
Propriétés antidérapantes dans les domaines industriels
 -  Slipvastheid van vloeren die blootsvoets betreden worden
Propriétés antidérapantes dans les zones pieds nus
 -  Vorstbestendig DIN EN ISO 10545-12
Non gélif (DIN EN ISO 10545-12)
 -  Gerectificeerd
Rectifié
 -  C_{Plus} Eenvoudig te reinigen oppervlakteafwerking
Traitements de surface qui facilite l'entretien
 -  Concept³ Compleet wand- en vloerconcept
Concept complet sol et mur
-     Kleurwisseling
Variation chromatique





V&B Fliesen GmbH

Rotensteiner Weg

D-66663 Merzig

info@vb-fliesen.com

villeroy-boch-tiles.com

9108-WIK9-00-10 · 01/2024

Kleur- en maatafwijkingen stemmen overeen met de gebruikelijke toleranties. Assortiments-, model- en kleurwijzigingen voorbehouden.

*Les variations de nuances et de dimensions correspondent aux tolérances habituelles.
Sous réserve de modifications du programme, des modèles et des coloris.*